

Notices to Mariners from Section II «Charts Correction», based on the original source information, and NAVAREA XIII, XX and XXI navigational warnings are reprinted hereunder in English. Original Notices to Mariners from Section I «Miscellaneous Navigational Information» and from Section III «Nautical Publications Correction» may be only briefly annotated and/or a reference may be made to Notices from other Sections. Information from Section IV «Catalogues of Charts and Nautical Publications Correction» concerning the issue of charts and publications is presented with details.

Digital analogue of English version of the extracts from original Russian Notices to Mariners is available by: <http://structure.mil.ru/structure/forces/hydrographic/info/notices.htm>

## CHARTS CORRECTION

### Barents Sea

#### 2532 Chart 15058

Insert	Caution note <i>Caution.</i> On issue of a new edition of chart 15058 dated 03.03.18 it is announced in Weekly NM No 19 of 12.05.2018. Further chart corrections should be made from the present NM edition.
--------	---

#### 2533 (T) Chart 15058

Insert	1. Mooring buoy	69°12'28.8"N	35°14'51.6"E
Delete	2. Horn at lighthouse	69°15'05"N	35°09'29"E
Insert	Caution note <b>(T)</b> <i>Caution.</i> 1. Due to works conducted on explosive objects removal in Guba Teriberskaya, except for the area No 92, it is permitted to carry out operations connected with touching the bottom by technical facilities at the depths less than 40 m. 2. Due to works conducted on explosive objects removal in Guba Opasova it is permitted to carry out operations connected with touching the bottom by		

technical facilities in the area  
between a coastline and positions  
(69°13.71'N 35°21.89'E) and  
(69°13.73'N 35°22.64'E).

4. Wreck, depth more than 20 m	69°13'N	35°44'E
5. Buoy, R above wreck (4)	69°13'N	35°44'E

### Black Sea

#### 2561 Chart 33107

Insert	Caution note <i>Caution.</i> On issue of a new edition of chart 33107 dated 10.03.18 it is announced in Weekly NM No 19 of 12.05.2018. Further chart corrections should be made from the present NM edition.
--------	--

#### 2562 Charts 38112, 38115

Delete	1. Dock between	44°36'24.6"N	33°32'03.2"E
		44°36'25.5"N	33°32'02.7"E
		44°36'26.3"N	33°32'04.8"E
		44°36'25.4"N	33°32'05.2"E
		44°36'24.6"N	33°32'03.2"E
	Cancel NM 1006/15(10)		
	2. Mooring buoy	44°36'24.9"N	33°32'00.8"E
	Cancel NM 1006/15(7)		
	3. Mooring buoy	44°36'23.8"N	33°32'01.7"E
	Cancel NM 1006/15(9)		
	4. Mooring buoy	44°36'24.2"N	33°32'04.5"E
Insert	5. Floating dock between	44°36'27.0"N	33°31'58.4"E
		44°36'25.8"N	33°31'58.9"E
		44°36'26.1"N	33°32'00.1"E
		44°36'27.3"N	33°31'59.8"E
		44°36'27.0"N	33°31'58.4"E
	Cancel coastal warning NOVOROSSIYSK 91/18		

#### 2563 Charts 38106(1,2,5,6), 35106(1,2,5,6), 35109(3,4,7,8)

Delete	1. Lightbeacon	46°36'46.0"N	31°34'01.8"E
	Cancel NM 739/14(1)		
	2. Lightbeacon	46°36'48.5"N	31°34'06.6"E
	Cancel NM 739/14(2)		
	3. Lightbeacon	46°36'47.1"N	31°34'07.7"E
	Cancel NM 739/14(3)		
	4. Lightbeacon	46°36'49.6"N	31°34'12.5"E
	Cancel NM 739/14(4)		

Insert	5. Beacon, RaRef	46°36'46.0"N	31°34'01.8"E
	6. Beacon	46°36'48.5"N	31°34'06.6"E
	7. Beacon, RaRef	46°36'47.1"N	31°34'07.7"E
	8. Beacon	46°36'49.6"N	31°34'12.5"E

**2564 Chart 38180**

Delete	Legend «missing» at buoy Cancel NM 5074(T)/10	46°56'15.0"N	31°58'04.5"E
--------	--	--------------	--------------

**NAUTICAL PUBLICATIONS CORRECTION**

**2619 Pub. 1244 ed. 2008**

See NM 2563/18 and this NM in Russian.

**2639 Pub. 2217 ed. 2017**

See NM 2563/18 and this NM in Russian.

**CATALOGUES OF CHARTS AND NAUTICAL PUBLICATIONS CORRECTION**

**Pub. 7107 ed. 2015**

**CHARTS**

№	Title	Scale 1:	Edition	Page
15058	Barents Sea. Murmanskiy Bereg. Mys Teriberskiy to Ostrova Gavrilovskiye (In Russian and English)	50 000	NE 3.03.2018	12,39

**Pub. 7207 ed. 2013**

**CHARTS**

№	Title	Scale 1:	Edition	Page
33107	Black Sea. Coast of Russia. Sevastopol' to Yalta (In Russian and English)	100 000	NE 10.03.2018	26,157
34209	Mediterranean Sea. Island of Cyprus. Larnaca Bay and Famagusta Bay	100 000	NE 17.02.2018	28,149

**Pub. 7307 ed. 2015**

**CHARTS**

№	Title	Scale 1:	Edition	Page
41016	Arabian Sea. Northern Part of Persian Gulf (In Russian and English)	500 000	NE 17.02.2018	8,23

**Pub. 7407 ed. 2014**

**CHARTS**

№	Title	Scale 1:	Edition	Page
66065	Korea Strait. Coast of Republic of Korea. Approaches to Busan Hang (In Russian and English)	25 000	NE 17.02.2018	24,79
69356	Seto Naikai. Approaches to Onomichi-Itozaki Ko (In Russian and English)	20 000	NE 17.02.2018	28,95

**Charts withdrawn**

65516.

**PUBLICATIONS**

№	Title	Edition	Page
6415	Hydrometeorological Charts of the North Pacific Ocean	NE 2018	34,160

**Publications withdrawn**

6415 ed. 1980.

## NAVIGATIONAL WARNINGS

### NAVAREA WARNINGS PROMULGATED FROM 22.04.2018 TO 28.04.2018

#### NAVAREA XIII

##### NAVAREA XIII 24/18

SEA OF JAPAN

CHART RUS 60100

1. MISSILE EXERCISES UNTIL 272100 UTC APR IN AREA BOUNDED BY  
41-18N 131-13E 42-31N 131-13E 42-31N 134-14E 43-20N 135-55E 42-30N 136-34E  
41-16N 136-34E 40-25N 136-05E 41-00N 134-45E 41-00N 132-29E 41-25N 131-33E
2. CANCEL THIS MESSAGE 272200 UTC APR 18
3. CANCEL 21/18 AND THIS PARA

##### NAVAREA XIII 25/18

1. NAVAREA XIII WARNINGS IN FORCE AT 290000 UTC APR 18

2018: 22, 25

- A. NAVAREA XIII WARNINGS LESS THAN 42 DAYS OLD ARE PROMULGATED VIA SAFETY NET
  - B. THE LIST OF NAVAREA XIII WARNINGS IS AVAILABLE FROM THE WEBSITE  
AT [HTTP://MIL.RU/NAVIGATION.htm](http://MIL.RU/NAVIGATION.htm) OR MAY BE REQUESTED BY E-MAIL  
FROM NAVAREA XIII COORDINATOR AT [UNIO\\_NAVAREA@MIL.RU](mailto:UNIO_NAVAREA@MIL.RU)
  - C. TEXTS OF NAVAREA XIII WARNINGS ARE PRINTED IN WEEKLY EDITIONS  
OF RUSSIAN NOTICE TO MARINERS
2. CANCEL 23/18 AND THIS PARA

#### NAVAREA XX

##### NAVAREA XX 48/18

BARENTS SEA

NORTHEASTWARD KYLDIN ISLAND

CHART RUS 12000

1. SPECIAL ACTIVITIES 291200 UTC APR TO 021400 UTC MAY  
NAVIGATION PROHIBITED IN TERRITORIAL WATERS DANGEROUS OUTSIDE  
IN AREAS BOUNDED BY 69-34.0N 034-14.0E 69-34.0N 035-11.0E  
69-21.6N 035-11.0E 69-21.6N 034-40.5E 69-26.4N 034-14.0E
2. CANCEL THIS MSG 021500 UTC MAY 18

##### NAVAREA XX 49/18

1. NAVAREA XX WARNINGS IN FORCE AT 290000 UTC APR 18

2018: 6, 30, 34, 36, 48, 49

2. CANCEL 47/18 AND THIS PARA

#### NAVAREA XXI

##### NAVAREA XXI 21/18

1. NAVAREA XXI WARNINGS IN FORCE AT 290000 UTC APR 18

2018 : 5, 21

2. CANCEL 20/18 AND THIS PARA

**NAVAREA WARNINGS IN FORCE 0000 UTC 29.04.2018**

**NAVAREA XIII**

2018 - 22, 25

**NAVAREA XX**

2018 - 6, 30, 34, 36, 48, 49

**NAVAREA XXI**

2018 - 5, 21

*Редактор И. И. Викторов*

*Технический редактор С. С. Лихацкая*

Сдано в производство 04.05.2018.

Формат 70×108<sup>1</sup>/<sub>16</sub>.

Подписано в печать 04.05.2018.

Бумага офсетная.

Гарнитура Школьная.

Печать термостатическая.

Усл. печ. л. 0,70.

Тираж 5 экз.

Изд. № 52.

Заказ 81.

---

Подготовлено к изданию и отпечатано в ФКУ «280 ЦКП ВМФ». 191167, Санкт-Петербург, ул. Атаманская, 4